

§ 4. Het gezin bedoeld in §§ 1 tot 3 krijgt een ondersteunende ambtenaar toegewezen, die hen begeleidt, informeert en adviseert.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 16 november 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister belast met het Migratie- en Asielbeleid,
Mevr. J. MILQUET

De Staatssecretaris voor Migratie- en Asielbeleid,
M. WATHELET

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Notas

(1) *Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers :*

53-326-BZ 2010 :

Nr. 1 : Wetsvoorstel van mevrouw Lanjri c.s.

53-326-2010/2011.

Nr. 2 : Amendement.

Nr. 3 : Addendum

Nrs. 4 en 5 Amendementen.

Nr. 6 : Verslag.

Nr. 7 : Tekst aangenomen door de commissie.

Nr. 8 Amendementen ingediend in de plenaire vergadering.

Nr. 9 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Integraal Verslag : 20 juli 2011.

Stukken van de Senaat :

5-1182-2011/2012 :

Nr. 1 : Ontwerp niet geëvoceerd door de Senaat.

§ 4. La famille visée aux §§ 1^{er} à 3 se voit attribuer un agent de soutien qui l'accompagne, l'informe et la conseille.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 16 novembre 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre et Ministre
chargée de la Politique de migration et d'asile,
Mme J. MILQUET

Le Secrétaire d'Etat à la Politique de Migration et d'Asile,
M. WATHELET

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Notes

(1) *Documents de la Chambre des représentants :*

53-326-SE 2010 :

N° 1 : Proposition de Loi de Mme Lanjri et consorts.

53-326-2010/2011.

N° 2 : Amendement.

N° 3 : Addendum.

N°s 4 et 5 : Amendements.

N° 6 : Rapport.

N° 7 : Texte adopté par la commission.

N° 8 : Amendements déposés en séance plénière.

N° 9 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Compte rendu intégral : 20 juillet 2011.

Documents du Sénat :

5-1182-2011/2012 :

N° 1 Projet non évoqué par le Sénat.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2012 — 572

[C — 2012/00110]

1 DECEMBER 2011. — **Wet tot wijziging van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus wat betreft de verkiezing van leden in de politieraad (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. In artikel 22 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1°. het 3° wordt vervangen als volgt:

« 3° aan de jongste kandidaat in jaren »;

2°. het 4° wordt opgeheven.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2012 — 572

[C — 2012/00110]

1^{er} DECEMBRE 2011. — **Loi modifiant la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, en ce qui concerne l'élection des membres du conseil de police (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2. À l'article 17 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, les modifications suivantes sont apportées:

1°. le 3° est remplacé par ce qui suit:

« 3° au candidat le plus jeune »;

2° le 4° est abrogé.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.
Gegeven te Brussel, 1 december 2011.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Binnenlandse Zaken,
Mevr. A. TURTELBOOM
Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Nota

(1) *Zitting 2010-2011*

Senaat

Stukken. – Wetsvoorstel, 5-437, nr. 1. – Verslag namens de commissie, 5-437, nr. 2. – Tekst aangenomen in plenaire vergadering een overgezonden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers, 5-436, nr. 3.

Handelingen van 23 juni 2011, nr. 5-27.

Kamer van volksvertegenwoordigers

Stukken. – Ontwerp overgezonden door de Senaat 53-1626, nr. 1. – Verslag namens de commissie, 53-1626, nr. 2. – Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd 53-1626, nr. 3.

Integraal verslag. – 27 oktober 2011.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 1^{er} décembre 2011.

ALBERT

Par le Roi :
La Ministre de l'Intérieur,
Mme A. TURTELBOOM
Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Note

(1) *Session 2010-2011*

Sénat

Documents. – Proposition de loi, 5-437, n° 1. – Rapport fait au nom de la commission, 5-437, n° 2. – Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre des représentants, 5-436, n° 3.

Annales du 23 juin 2011, n° 5-27.

Chambre des représentants

Documents. – Projet transmis par le Sénat 53-1626, n° 1. – Rapport fait au nom de la commission, 53-1626, n° 2. – Texte adopté en séance plénière et soumis à la sanction royale, 53-1626, n° 3.

Compte rendu intégral. – 27 octobre 2011.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2012 — 573

[C – 2012/00109]

2 DECEMBER 2011. — Wet tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. Artikel XII.VI.9bis, tweede lid, van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, ingevoegd bij de wet van 3 juli 2005 en gewijzigd bij de wet van 3 maart 2010, wordt vervangen als volgt :

« Het eerste lid geldt eveneens voor de personeelsleden die daags vóór de inwerkingtreding van dit besluit bekleed waren met de graad van commissaris van de gemeentepolitie en die, hetzij korpschef waren van een korps van de gemeentepolitie in een gemeente van klasse 17, hetzij benoemd waren in een gemeente van klasse 20 zonder korpschef te zijn van het desbetreffende korps of van wie de benoemingsprocedure aangevangen was daags vóór de dag vóór de inwerkingtreding van dit besluit maar nog niet voltooid was daags vóór de inwerkingtreding van dit besluit en van wie de benoeming in het betrokken ambt later is tussengekomen. »

Art. 3. Artikel XII.VII.27bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij de wet van 3 juli 2005 en gewijzigd bij de wetten van 20 juni 2006 en 3 maart 2010, wordt vervangen als volgt :

« Het eerste lid geldt eveneens voor de personeelsleden die daags vóór de inwerkingtreding van dit besluit bekleed waren met de graad van commissaris van de gemeentepolitie en die, hetzij korpschef waren van een korps van de gemeentepolitie in een gemeente van klasse 17, hetzij benoemd waren in een gemeente van klasse 20 zonder korpschef te zijn van het desbetreffende korps of van wie de benoemingsprocedure aangevangen was daags vóór de dag vóór de inwerkingtreding van dit besluit maar nog niet voltooid was daags vóór de inwerkingtreding van dit besluit en van wie de benoeming in het betrokken ambt later is tussengekomen. »

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2012 — 573

[C – 2012/00109]

2 DECEMBRE 2011. — Loi modifiant l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police (1)

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2. L'article XII.VI.9bis, alinéa 2, de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, inséré par la loi du 3 juillet 2005 et modifié par la loi du 3 mars 2010, est remplacé par ce qui suit :

« L'alinéa 1^{er} vaut également pour les membres du personnel qui, la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté, étaient revêtus du grade de commissaire de la police communale et qui, soit étaient chefs de corps d'un corps de police communale dans une commune de classe 17, soit étaient nommés dans une commune de classe 20 sans être chefs de corps de leur corps ou dont la procédure de nomination était entamée avant la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté mais non encore achevée à la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté et dont la nomination dans l'emploi en question est intervenue ultérieurement. »

Art. 3. L'article XII.VII.27bis du même arrêté, inséré par la loi du 3 juillet 2005 et modifié par les lois des 20 juin 2006 et 3 mars 2010, est remplacé par ce qui suit :

« L'alinéa 1^{er} vaut également pour les membres du personnel qui, la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté, étaient revêtus du grade de commissaire de la police communale et qui, soit étaient chefs de corps d'un corps de la police communale dans une commune de classe 17, soit étaient nommés dans une commune de classe 20 sans être chefs de corps de leur corps ou dont la procédure de nomination était entamée avant la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté mais non encore achevée à la veille de l'entrée en vigueur du présent arrêté et dont la nomination dans l'emploi en question est intervenue ultérieurement. »